

**ALADI**Asociación Latinoamericana  
de Integración  
Associação Latino-Americana  
de Integração

325

ACUERDO COMERCIAL No. 7B

Industria de aparatos electrodomésticos  
Protocolo AdicionalALADI/AAP.C/7B.1  
6 de febrero de 1984

De conformidad con lo dispuesto en los artículos 18 y 22 del Acuerdo Comercial suscrito por los Gobiernos de Argentina y Uruguay en el sector de aparatos electrodomésticos con fecha 24 de diciembre de 1982, los Plenipotenciarios que suscriben el presente Protocolo Adicional, acreditados por sus respectivos Gobiernos y cuyos poderes encontrados en buena y debida forma fueron depositados en la Secretaría General de la Asociación Latinoamericana de Integración,

ACUERDAN:

Artículo 1o.- Incorporar al sector industrial abarcado por el referido Acuerdo Comercial, los siguientes productos:

| CODIGO NUMERICO | DESCRIPCION DEL PRODUCTO   |
|-----------------|--|
| 73.36.1.99      | Estufas a kerosene   |
| 73.36.1.99      | Calefactor para gas natural o gas envasado, provisto de válvula de seguridad, elaborado con cerámica refractaria enriquecida imitando troncos de madera con su corteza y cortes y montado sobre base de hierro forjado |
| 73.36.8.99      | Partes, piezas y accesorios identificables para estufas a kerosene   |
| 76.15.1.01      | Ollas a presión  |
| 82.11.1.02      | Aparatos de afeitar para hojas de filos opuestos y paralelos   |
| 82.11.8.02      | Hojas de afeitar con filos opuestos y paralelos  |
| 82.11.8.03      | Partes, piezas y accesorios identificables para aparatos no mecánicos de afeitar, de hojas con filos opuestos y paralelos  |
| 84.18.1.99      | Máquinas centrífugas escurridoras de ropa, de uso doméstico  |
| 84.18.8.01      | Partes y piezas identificables para máquinas centrífugas, escurridoras de ropa, de uso doméstico   |

//

| CODIGO<br>NUMERICO | DESCRIPCION DEL PRODUCTO   |
|--------------------|--|
| 84.40.8.01         | Mecanismos herméticos completos para lavarropas de uso doméstico, automáticos o semiautomáticos, con caja de engranaje, con freno y embrague y agitador completo, con o sin bomba centrífuga, exceptuando los controles eléctricos y automáticos |
| 85.06.1.01         | Aparatos electromecánicos de uso doméstico para el barrido de alfombras (barrealombras) provistos de un rodillo anterior y aspiración posterior  |
| 85.06.1.99         | Depuradores y/o purificadores de aire, de uso doméstico para cocinas, con motor incorporado, con uno o más filtros, sin dispositivos que modifiquen temperatura y/o humedad  |
| 85.06.1.99         | Picadoras de alimentos, eléctricas, de uso doméstico   |
| 85.06.1.99         | Turbo-circulador de aire hasta 51 cm. de diámetro de impulsor, portátil, sin mecanismo oscilante, de uso doméstico   |
| 85.06.8.01         | Partes y piezas identificables para depuradores y/o purificadores de aire, de uso doméstico para cocinas, con motor incorporado, con uno o más filtros, sin dispositivos que modifiquen temperatura y/o humedad                                  |
| 85.06.8.01         | Partes, piezas y accesorios identificables para picadoras de alimentos, eléctricas, de uso doméstico   |
| 85.06.8.01         | Partes y piezas identificables para turbo-circulador de aire de hasta 51 cm. de diámetro de impulsor, portátil, sin mecanismo oscilante, de uso doméstico  |
| 85.06.8.01         | Partes y piezas identificables para extractores de jugo de uso doméstico, sin dispositivos ni accesorios para otros fines  |
| 85.06.8.01         | Partes, piezas y accesorios identificables, para aparatos electromecánicos de uso doméstico para el barrido de alfombras (barrealombras) provistos de un rodillo anterior y aspiración posterior   |
| 85.06.8.01         | Partes y piezas identificables para enceradoras y lustradoras de piso, de uso doméstico  |
| 85.06.8.01         | Partes, piezas y accesorios identificables para batidoras eléctricas de uso doméstico, portátiles o de mesa, combinadas o no   |
| 85.06.8.01         | Partes y piezas identificables para licuadoras   |
| 85.07.1.02         | Máquinas de afeitar eléctricas, con motor incorporado alimentado desde la red exterior   |
| 85.12.1.06         | Planchas automáticas de vapor, eléctricas, de uso doméstico  |
| 85.12.1.99         | Cafeteras eléctricas de uso doméstico, con peso unitario hasta 2,5 kg., exceptuando las de hidrocompresión   |
| 85.12.1.99         | Yogurteras eléctricas, de uso doméstico  |
| 85.12.8.01         | Partes y piezas identificables para tostadoras de pan, eléctricas, para uso doméstico  |
| 85.12.8.01         | Partes y piezas identificables para calentadores eléctricos de agua por acumulación de presión, llamados termotanques, hasta 100 litros de capacidad   |

//

//

| CODIGO<br>NUMERICO | DESCRIPCION DEL PRODUCTO  |
|--------------------|---|
| 85.12.8.01         | Partes y piezas identificables para secadores de cabello, exceptuando los de uso profesional  |
| 85.12.8.01         | Partes y piezas identificables para cafeteras eléctricas de uso doméstico, con peso unitario hasta 2,5 kg., exceptuando las de <u>hi</u> drocompresión                                |
| 85.12.8.01         | Partes y piezas identificables para estufas eléctricas de uso <u>do</u> méstico, incluidos los aparatos que permitan su utilización <u>indis</u> tinta como calefactor y/o ventilador |
| 85.12.8.01         | Partes y piezas identificables para yogurteras eléctricas, de uso doméstico   |
| 85.12.8.01         | Partes y piezas identificables para planchas automáticas a vapor, eléctricas, de uso doméstico  |
| 85.12.8.01         | Partes, piezas y accesorios identificables para secadores de <u>cabe</u> llo eléctricos, exceptuando los de uso profesional   |
| 91.05.0.04         | Contadores de tiempo no interruptores (minutos) con mecanismo de relojería o motor sincrónico, con o sin reloj incorporado, para <u>co</u> cinas                                      |
| 91.06.0.01         | Relojes interruptores de cuerda o con motor sincrónico, para <u>lava</u> ropas de uso doméstico   |

Artículo 2o.- Incluir en el Capítulo XIII de disposiciones generales, el siguiente artículo:

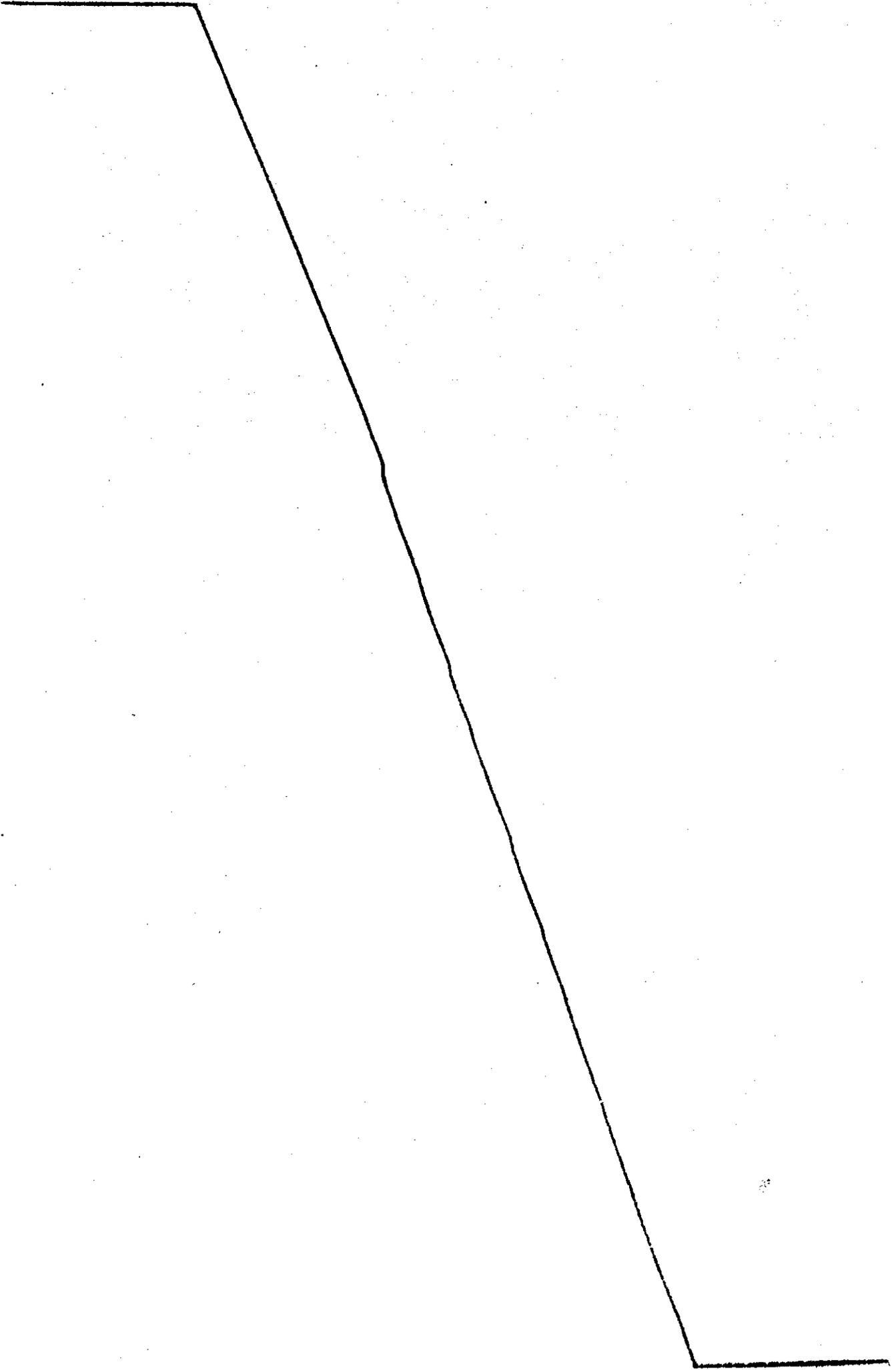
"Los países signatarios procurarán alcanzar un aprovechamiento "equilibrado y armónico de los beneficios del programa de liberación" "pactado en el presente Acuerdo."

"Si se produjeran desventajas acentuadas en el balance del comer" "cio de los productos que se canalicen al amparo de las preferencias" "acordadas en perjuicio de cualquiera de los países signatarios, las" "mismas serán objeto de un análisis conjunto, a solicitud del país sig" "nuario que se considere afectado, con la finalidad de adoptar medi" "das no restrictivas que permitan restablecer el equilibrio de los in" "tercambios comerciales a los más altos niveles posibles."

Artículo 3o.- Sustituir el Anexo I que contiene las preferencias otorgadas por los Gobiernos de Argentina y Uruguay para la importación de los productos negociados en el Acuerdo Comercial no. 7B por el que se registra en el presente Protoloco Adicional.

Artículo 4o.- El presente Protocolo Adicional regirá a partir del 1o. de ene-  
ro de 1984.

//



//

ANEXO I

PREFERENCIAS ACORDADAS PARA LA IMPORTACION  
DE LOS PRODUCTOS NEGOCIADOS

//

NOTAS

1) Argentina

- a) Las importaciones de cualquier procedencia están sujetas a la presentación de la Declaración Jurada de Necesidades de Importación y a las disposiciones contenidas en el decreto no. 319 de 29/XII/83.
- b) El pago del valor FOB o CyF de las importaciones de los productos negociados sólo podrá efectuarse en plazos no inferiores a los 90 días, a contar desde la fecha de embarque, incluyendo en su caso el valor de los respectivos intereses de financiación.
- c) Las importaciones de los productos incluidos en el presente Acuerdo están sujetas además al pago de Derechos Consulares (ley no. 22.766, de 28/III/83 y decreto no. 1.411 de 3/VI/83).

2) Uruguay

- a) Las importaciones de la República Oriental del Uruguay están gravadas además por un 1 por ciento correspondiente a la Tasa de Movilización de Bultos y un 4 por ciento correspondiente al Derecho Consular cuando ambos integran la tasa global arancelaria.
- b) El Gobierno del Uruguay aplica con carácter general un recargo mínimo -no discriminatorio- del 10 por ciento, que grava la importación de toda mercancía y de todo origen, con excepción de aquellas que tengan fijado un recargo mayor (decreto no. 125/1977 de 2 de marzo de 1977).

Toda vez que se modifique el gravamen aplicable a terceros países el residual resultante de la aplicación de la preferencia acordada no podrá ser inferior al 10 por ciento mínimo a que se refiere el párrafo anterior.

---

ABREVIATURAS

LI - Libre importación

---

//

| CODIGO NUMERICO | DESCRIPCION DEL PRODUCTO  | PAIS | ARANCEL NACIONAL           | TERCEROS PAISES |                       | ACUERDO       |                        | OBSERVACIONES |
|-----------------|---|------|----------------------------|-----------------|-----------------------|---------------|------------------------|---------------|
|                 |   |      |                            | REGIMEN LEGAL   | GRAVAMENES AD-VALOREM | REGIMEN LEGAL | PREFERENCIA PORCENTUAL |               |
| 1               | 2   | 3    | 4                          | 5               | 6                     | 7             | 8                      | 9             |
| 73.36.1.99      | Estufas a kerosene  | AR   | 73.36.02.02.00             | LI              | 38                    | LI            | 80                     |               |
| 73.36.1.99      | Calefactor para gas natural o gas envasado, provisto de válvula de seguridad, elaborado con cerámica refractaria enriquecida imitando troncos de madera con su corteza y montado sobre base de hierro forjado | UR   | 73.36.01.00                | LI              | 50                    | LI            | 80                     |               |
| 73.36.8.99      | Partes, piezas y accesorios identificables para estufas a kerosene  | AR   | 73.36.03.00.00             | LI              | 38                    | LI            | 80                     |               |
| 76.15.1.01      | Ollas a presión   | AR   | 76.15.01.00.00             | LI              | 38                    | LI            | 80                     |               |
| 82.11.1.02      | Aparatos de afeitar para hojas de filos opuestos y paralelos  | UR   | 82.11.02.20                | LI              | 15                    | LI            | 33                     |               |
| 82.11.8.02      | Hojas de afeitar con filos opuestos y paralelos   | UR   | 82.11.03.91<br>82.11.03.99 | LI              | 15                    | LI            | 33                     |               |

331

//

| 1          | 2  | 3  | 4              | 5  | 6  | 7  | 8  | 9   |
|------------|--|----|----------------|----|----|----|----|---|
| 82.11.8.03 | Partes, piezas y accesorios identificables para aparatos no mecánicos de afeitar, de hojas con filos opuestos y paralelos  | UR | 82.11.90.30    | LI | 15 | LI | 33 |   |
| 82.11.8.03 | Partes y piezas no eléctricas para máquinas de afeitar eléctricas, excepto carcasa y estuche   | UR | 82.11.90.20    | LI | 15 | LI | 5  |   |
| 84.18.1.99 | Máquinas centrífugas escurridoras de ropa, de uso doméstico  | UR | 84.18.89.99    | LI | 10 | LI | 33 |   |
| 84.18.8.01 | Partes y piezas identificables para máquinas centrífugas, escurridoras de ropa, de uso doméstico   | UR | 84.18.90.99    | LI | 15 | LI | 33 |   |
| 84.40.8.01 | Mecanismos herméticos completos para lavarropas de uso doméstico, automáticos o semiautomáticos, con caja de engranaje, con freno y embrague y agitador completo, con o sin bomba centrífuga, exceptuando los controles eléctricos y automáticos | UR | 84.40.90.01    | LI | 50 | LI | 71 | Esta concesión quedará automáticamente sin efecto cuando se compruebe fehacientemente la existencia de fabricación nacional |
| 85.06.1.01 | Aparatos electromecánicos de uso doméstico para el barrido de alfombras (barrealombras) provistos de un rodillo anterior y aspiración posterior  | UR | 85.06.01.19    | LI | 50 | LI | 71 |   |
| 85.06.1.02 | Enceradoras y lustradoras de piso de uso doméstico   | AR | 85.06.01.00.00 | LI | 38 | LI | 68 | Triangulares de 3 cepillos, a velocidades uniformes   |
|            |  | AR | 85.06.01.00.00 | LI | 38 | LI | 5  | De uno o dos cepillos, excluidas las lustradoras-aspiradoras  |

| 1          | 2   | 3  | 4              | 5  | 6  | 7  | 8  | 9   |
|------------|---|----|----------------|----|----|----|----|---|
| 85.06.1.99 | Depuradores y/o purificadores de aire, de uso doméstico para cocinas, con motor incorporado, con uno o más filtros, sin dispositivos que modifiquen temperatura y/o humedad | UR | 85.06.01.99    | LI | 30 | LI | 67 |   |
| 85.06.1.99 | Picadoras de alimentos, eléctricas, de uso doméstico  | UR | 85.06.01.99    | LI | 30 | LI | 67 |   |
| 85.06.1.99 | Turbo-circulador de aire hasta 51 cm. de diámetro de impulsor, portátil, sin mecanismo oscilante, de uso doméstico  | AR | 85.06.04.00.00 | LI | 38 | LI | 80 | Cupo anual: 17.000 unidades   |
| 85.06.1.99 | Batidoras eléctricas de uso doméstico, portátiles o de mesa, combinadas o no, con sus respectivos accesorios  | AR | 85.06.03.00.00 | LI | 38 | LI | 68 | Cupo anual: 450.000 dólares en conjunto con las licuadoras sin dispositivos ni accesorios para otros fines  |
|            |   | UR | 85.06.01.99    | LI | 30 | LI | 67 |   |
| 85.06.1.99 | Cepillos de dientes, eléctricos, con o sin acumulador, pilas o cargador   | AR | 85.06.04.00.00 | LI | 38 | LI | 68 |   |
|            |   | UR | 85.06.01.99    | LI | 30 | LI | 67 |   |
| 85.06.1.99 | Cuchillos eléctricos de uso doméstico, con o sin acumulador, pilas o cargador   | AR | 85.06.04.00.00 | LI | 38 | LI | 68 |   |
|            |   | UR | 85.06.01.91    | LI | 15 | LI | 33 |   |
| 85.06.1.99 | Licuadoras sin dispositivos ni accesorios para otros fines  | AR | 85.06.03.00.00 | LI | 38 | LI | 68 | Con exclusión de los vasos de vidrio  |
|            |   | UR | 85.06.01.49    | LI | 30 | LI | 67 | Con exclusión de los vasos de vidrio.<br>Cupo anual conjunto con las batidoras eléctricas de uso doméstico, |

| 1                     | 2   | 3  | 4                          | 5        | 6        | 7        | 8        | 9   |
|-----------------------|---|----|----------------------------|----------|----------|----------|----------|---|
| 85.06.1.99<br>(Cont.) |   |    |                            |          |          |          |          | portátiles o de mesa, combinadas o no, con sus respectivos accesorios |
| 85.06.1.99            | Extractores de jugos de uso doméstico, sin dispositivos accesorios para otros fines   | UR | 85.06.01.91<br>85.06.01.99 | LI<br>LI | 15<br>30 | LI<br>LI | 33<br>67 | Jugueras-centrifugadoras<br>Otros extractores de jugos                |
| 85.06.8.01            | Partes y piezas identificables para depuradores y/o purificadores de aire, de uso doméstico para cocinas, con motor incorporado, con uno o más filtros, sin dispositivos que modifiquen temperatura y/o humedad | UR | 85.06.90.90                | LI       | 30       | LI       | 67       |   |
| 85.06.8.01            | Partes, piezas y accesorios identificables para picadoras de alimentos, eléctricas, de uso doméstico  | UR | 85.06.90.90                | LI       | 30       | LI       | 67       |   |
| 85.06.8.01            | Partes y piezas identificables para turbo-circulador de aire de hasta 51 cm. de diámetro de impulsor, portátil, sin mecanismo oscilante, de uso doméstico   | AR | 85.06.05.00.00             | LI       | 38       | LI       | 68       |   |
| 85.06.8.01            | Partes y piezas identificables para extractores de jugo de uso doméstico, sin dispositivos ni accesorios para otros fines   | UR | 85.06.90.90                | LI       | 30       | LI       | 67       |   |
| 85.06.8.01            | Partes, piezas y accesorios identificables para aparatos electromecánicos de uso doméstico para   | UR | 85.06.90.10                | LI       | 50       | LI       | 80       |   |

//

| 1                     | 2  | 3  | 4              | 5  | 6  | 7  | 8  | 9   |
|-----------------------|--|----|----------------|----|----|----|----|---|
| 85.06.8.01<br>(Cont.) | ra el barrido de alfombras (barralfombras) provistos de un rodillo anterior y aspiración posterior                           |    |                |    |    |    |    |   |
| 85.06.8.01            | Partes y piezas identificables para enceradoras y lustradoras de piso, de uso doméstico                                      | AR | 85.06.05.00.00 | LI | 38 | LI | 68 | Para enceradoras y lustradoras triangulares de 3 cepillos a velocidades uniformes                 |
|                       |  | AR | 85.06.05.00.00 | LI | 38 | LI | 68 | Para enceradoras y lustradoras de uno o dos cepillos, excluidas las lustradoras-aspiradoras       |
| 85.06.8.01            | Partes, piezas y accesorios identificables para batidoras eléctricas de uso doméstico, portátiles o de mesa, combinadas o no | AR | 85.06.05.00.00 | LI | 38 | LI | 68 |   |
|                       |  | UR | 85.06.90.90    | LI | 30 | LI | 67 | Excluidos los vasos y bols de vidrio  |
| 85.06.8.01            | Partes y piezas identificables para licuadoras   | AR | 85.06.05.00.00 | LI | 38 | LI | 68 |   |
|                       |  | UR | 85.06.90.49    | LI | 50 | LI | 80 | Con exclusión de los vasos de vidrio  |
| 85.07.1.02            | Máquinas de afeitar eléctricas, con motor incorporado, alimentado desde la red exterior                                      | UR | 85.07.01.39    | LI | 50 | LI | 80 | Cupo anual: 100 unidades  |
| 85.07.8.01            | Partes y piezas eléctricas para máquinas de afeitar eléctricas, excepto cable y enchufe                                      | UR | 85.07.90.30    | LI | 15 | LI | 5  |   |
| 85.12.1.02            | Estufas eléctricas de uso doméstico  | AR | 85.12.02.00.00 | LI | 38 | LI | 80 | Incluidos los aparatos que permitan su utilización indistinta como calefactor y/o como ventilador |
| 85.12.1.04            | Tostadores de pan eléctricos para uso doméstico  | AR | 85.12.05.99.00 | LI | 38 | LI | 79 | Automáticos, con selector de grado de tostado   |

//

| 1                     | 2  | 3  | 4              | 5  | 6  | 7  | 8  | 9   |
|-----------------------|--|----|----------------|----|----|----|----|---|
| 85.12.1.04<br>(Cont.) |  | UR | 85.12.05.01    | LI | 15 | LI | 33 | Automáticos, con selector de grado de tostado   |
| 85.12.1.06            | Planchas automáticas de vapor, eléctricas, de uso doméstico  | UR | 85.12.04.19    | LI | 30 | LI | 67 |   |
| 85.12.1.07            | Secadores de cabello con sus accesorios, exceptuando los de uso profesional                                    | AR | 85.12.03.00.00 | LI | 38 | LI | 55 | Manuales  |
|                       |  | UR | 85.12.03.00    | LI | 50 | LI | 55 | Manuales  |
| 85.12.1.99            | Calentadores eléctricos de agua, por acumulación de presión, llamados termotanques, hasta 100 lt. de capacidad | AR | 85.12.01.00.00 | LI | 38 | LI | 80 |   |
| 85.12.1.99            | Cafeteras eléctricas de uso doméstico, con peso unitario hasta 2,5 kg., exceptuando las de hidrocompresión     | UR | 85.12.05.01    | LI | 15 | LI | 33 | Cafeteras programables y tipo express.<br>Esta concesión quedará automáticamente sin efecto cuando se compruebe fehacientemente la existencia de fabricación nacional |
|                       |  |    | 85.12.05.99    | LI | 50 | LI | 80 | Las demás.<br>Esta concesión quedará automáticamente sin efecto cuando se compruebe fehacientemente la existencia de fabricación nacional                             |
| 85.12.1.99            | Yogurteras eléctricas, de uso doméstico  | UR | 85.12.05.03    | LI | 30 | LI | 67 |   |
| 85.12.8.01            | Partes y piezas identificables para tostadoras de pan, eléctricas, para uso doméstico                          | AR | 85.12.07.99.00 | LI | 38 | LI | 68 |   |

//

| 1          | 2   | 3  | 4              | 5  | 6  | 7  | 8  | 9   |
|------------|---|----|----------------|----|----|----|----|---|
| 85.12.8.01 | Partes y piezas identificables para calentadores eléctricos de agua por acumulación de presión, llamados termotanques, hasta 100 litros de capacidad                  | AR | 85.12.07.99.00 | LI | 38 | LI | 80 |   |
| 85.12.8.01 | Partes y piezas identificables para secadores de cabello, exceptuando los de uso profesional  | AR | 85.12.07.99.00 | LI | 38 | LI | 68 |   |
| 85.12.8.01 | Partes y piezas identificables para cafeteras eléctricas de uso doméstico, con peso unitario hasta 2,5 kg., exceptuando las de hidrocompresión                        | UR | 85.12.90.99    | LI | 50 | LI | 80 | Esta concesión quedará automáticamente sin efecto cuando se compruebe fehacientemente la existencia de fabricación nacional |
| 85.12.8.01 | Partes y piezas identificables para estufas eléctricas de uso doméstico, incluidos los aparatos que permitan su utilización indistinta como calefactor y/o ventilador | AR | 85.12.07.99.00 | LI | 38 | LI | 80 |   |
| 85.12.8.01 | Partes y piezas identificables para yogurteras eléctricas, de uso doméstico   | UR | 85.12.90.99    | LI | 50 | LI | 80 |   |
| 85.12.8.01 | Partes y piezas identificables para planchas automáticas a vapor, eléctricas, de uso doméstico  | UR | 85.12.90.99    | LI | 50 | LI | 80 |   |
| 85.12.8.01 | Partes, piezas y accesorios identificables para secadores de cabello eléctricos, exceptuando los de uso profesional   | UR | 85.12.90.99    | LI | 50 | LI | 55 |   |

//

| 1          | 2  | 3  | 4           | 5  | 6  | 7  | 8  | 9   |
|------------|--|----|-------------|----|----|----|----|-----|
| 91.05.0.04 | Contadores de tiempo no interruptores (minutos) con mecanismo de relojería o motor sincrónico, con o sin reloj incorporado, para cocinas | UR | 91.05.00.00 | LI | 15 | LI | 33 | 333 |
| 91.06.0.01 | Relojes interruptores de cuerda o con motor sincrónico, para lavavajillas de uso doméstico   | UR | 91.06.00.00 | LI | 15 | LI | 33 |     |

//

La Secretaría General de la Asociación Latinoamericana de Integración será depositaria del presente Protocolo, del cual enviará copias debidamente autenticadas a los Gobiernos signatarios.

EN FE DE LO CUAL, los respectivos Plenipotenciarios firman el presente Protocolo en la ciudad de Montevideo, a los treinta días del mes de diciembre de mil novecientos ochenta y tres, en un original en los idiomas castellano y portugués, siendo ambos textos igualmente válidos.

Por el Gobierno de la República Argentina:

Emilio Ramón Pardo

Por el Gobierno de la República Oriental del Uruguay:

Juan José Real